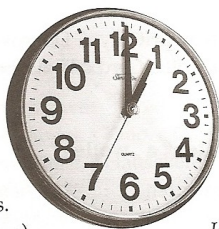


## § 26 Časové údaje

### a) určování času



**Wie spät ist es?**  
**01:00** Es ist ein Uhr.  
 Es ist (Punkt) eins.  
**01:15** Es ist viertel zwei.  
 Es ist Viertel nach eins.  
 Es ist 1 Uhr 15 (Minuten).

**Kolik je hodin?**  
 Je jedna hodina.  
 Je (přesně) jedna.  
 Je čtvrt na dvě.

Je 1 hodina 15 (minut).

**05:30** Es ist halb sechs.  
 Es ist fünf Uhr dreißig (Minuten).

Je půl šesté.  
 Je pět (hodin) 30 (minut).

**10:50** Es ist zehn Minuten vor elf.  
 Es ist zehn Uhr fünfzig (Minuten).

Je za 10 minut jedenáct.  
 Je 10 (hodin) 50 (minut).

**11:45** Es ist drei viertel zwölf.  
 Es ist Viertel vor zwölf. }  
 Es ist 11 Uhr 45 (Minuten).

Je tři čtvrtě na dvanáct.  
 Je jedenáct (hodin) 45 (minut).  
 Je dvanáct (hodin) 5 (minut).

**12:05** Es ist fünf Minuten nach zwölf.

**ale:** Ich komme **um** halb neun.  
 Ich komme **um** viertel elf.  
 Ich komme zehn Minuten nach acht.  
 Ich komme fünf Minuten vor neun.

Přijdu v půl deváté.  
 Přijdu ve čtvrt na jedenáct.  
 Přijdu v osm a 10 minut.  
 Přijdu za 5 minut devět.

### Pozor:

Ich komme **um** drei Uhr.  
 Ich warte hier schon **eine Stunde**.  
 Ich komme **in** einer Stunde.

Přijdu ve **tři hodiny**.  
 Čekám tu **už hodinu**.  
 Přijdu **za hodinu**.

Uhr = časový okamžik  
 Stunde = trvání, 60 minut

8 Uhr ←————→ 9 Uhr  
 1 Stunde

### Vazby



im Neubaugebiet  
 am Rande der Stadt  
 bis in die Nacht hinein  
 im Studentenheim / Wohnheim  
 pro Monat  
 ein Bad mit Toilette [toa-]

na sídlišti  
 na okraji města  
 až do noci  
 na koleji  
 za měsíc, měsíčně  
 koupelna se záchodem

### Slovní zásoba



umziehen, du  
 ziehst um  
 s Ehepaar, (e)s, e  
 neu

přestěhovat se  
 manželská dvojice  
 nový, -ě

e Wohnung, -, en  
 s Neubaugebiet, (e)s, e  
 r Rand, (e)s, ä-er  
 s Zimmer, s, -

byt  
 sídliště  
 okraj  
 pokoj

der, die, das erste	první	r, e, s nächste	příští, další, nejbližší
eigen	vlastní	e Prüfung, -, en (in)	zkouška (z)
aussehen, du siehst aus	vypadat	ablegen, du legst ab	složit (zkoušku)
r Flur, (e)s, e	předstíň	e Geduld, -, 0	trpělivost
e Tür, -, en	dveře	weil	protože
führen	vést	jeder, jede, jedes	každý, každá, každé
schlafen, du schläfst	spát	lieber	raději
s Schlafzimmer, s, -	ložnice	eng	úzký, úzce, těsný, -ě
e Küche, -, n	kuchyně	e Anbaumöbel (mn.č.)	sektorový (stavebnicový) nábytek
s Bad, (e)s, ä-er	koupelna	r Stuhl, (e)s, ü-e	židle
eingerichtet	zařízený	sitzen	sedět
s Bett, es, en	postel	nachdenken, du	přemýšlet (o)
s Kleid, (e)s, er	šaty (dámské)	denkst nach	
r Schrank, (e)s, ä-e	skříň	(über 4.p.)	
hell	světlý, -e	s Studenten(wohn)-	kolej
e Möbel (mn.č.)	nábytek	heim, (e)s, e	
an (3./4.p.)	na (svislé ploše), u, k	lieb	milý, -e
recht	pravý	vielmals	mnohokrát
e Wand, -, ä-e	stěna	r Brief, (e)s, e	dopis
stehen	stát	wissen, ich weiß	vědět
r Fernseher, s, -	televizor	billig	levný, -ě, laciný, -ě
bequem	pohodlný, -ě	bezahlen	(za)platit
neben (3./4.p.)	vedle	e Miete, -, n	nájemné
e Sitzgarnitur, -, en	sedací souprava	pro	za, pro, na
zwischen (3./4.p.)	mezi (dvěma)	r Stock, (e)s, Stock-	poschodí
s Sofa, s, s	pohovka	werke	
r Sessel, s, -	křeslo	modern	moderní
r Couchtisch, (e)s,	konferenční stolek	zusammen	společně, dohromady
e [kauč-]		s Studienjahr, (e)s, e	ročník (studia)
unter (3./4.p.)	pod, mezi (více)	e Fachrichtung, -, en	obor, zaměření
s Fenster, s, -	okno	helfen, du hilfst	pomáhat, pomoci
e Blume, -, n	květina	r Briefumschlag,	obálka
e Ecke, -, n	roh, kout	(e)s, ä-e	
verschieden	různý, -ě	ergänzen	doplnit, -ňovat
s Heft, (e)s, e	sešit	geboren	narozen(ý)
e Zeitung, -, en	noviny		
e Zeitschrift, -, en	časopis		

### radněte!

- e Adresse, -, n; r Bücherschrank, (e)s, ä-e; r Computer, s, - [kompjʊtə]; (s) Dresden, s, 0; s; r Esstisch, (e)s, e;
- s Hochhaus, es, ä-u-er; r Kleiderschrank, (e)s, ä-e; e Lampe, -, n; r Nachttisch, (e)s, e; s Papier, (e)s, e;
- s Problem, s, e; e Programmierung, -, en; relativ; e Schrankwand, -, ä-e; r Schreibtisch, (e)s, e; s Semester, s, -;
- e Statistik, -, en; s Studium, s, Studien; sympathisch; e Toilette, -, n [toa-]; tschechisch; e Vase, -, n [vázə];
- s Wohnzimmer, s, -; e Zweizimmerwohnung, -, en

## Rozšířená slovní zásoba



### Farben – Barvy

schwarz	černý	grün	zelený
blau	modrý	rosa (neskl.)	růžový
beige [béž] (neskl.)	béžový	dunkel	tmavý
gelb	žlutý	dunkelgrau	tmavošedý
grau	šedý	hellgrün	světlezelený

### Monate – Měsíce

r Januar	leden	r Juli	červenec
r Februar	únor	r August	srpen
r März	březen	r September	září
r April	duben	r Oktober	říjen
r Mai	květen	r November [nowe-]	listopad
r Juni	červen	r Dezember	prosinec

im Januar – v lednu, im Februar – v únoru atd.

## Všimněte si!



ein halbes Jahr	půl roku
seit einem halben Jahr	už půl roku

Číslovka „halb“ (půl, poloviční) se v němčině skloňuje jako přídavné jméno.

Warum kommt er heute nicht?	Proč dnes nepřijde?
Er kommt heute nicht, weil er keine Zeit hat.	Dnes nepřijde, protože nemá čas.

Spojka „weil“ je důvodová spojka, která uvozuje vedlejší větu.

Im nächsten Monat (Nächsten Monat)	V příštím měsíci (příští měsíc) dělá dvě
macht er zwei Prüfungen.	zkoušky.

U časových údajů se v odpovědi na otázku „kdy?“ užívá předložky „in“ se 3. pádem (nebo prostého 4. pádem) a u názvů dnů nebo jejich částí se používá předložky „an“ s 3. pádem (am Montag, am Vormittag).

Die Prüfung soll sehr schwer sein.	Ta zkouška je prý velmi těžká.
Er muss schon zu Hause sein.	Určitě už je doma.

Sloveso „sollen“ vyjadřuje vedle svého základního významu i cizí mínění (prý), sloveso „müssen“ může vyjadřovat také značnou míru pravděpodobnosti (určitě).

vor jeder Prüfung	před každou zkouškou
in jedem Zimmer	v každém pokoji

Zájmeno „jeder, jede, jedes“ (každý, každá, každé) se skloňuje jako člen určitý. Vyskytuje se jen v jednotném čísle, v množném čísle se používá zájmena „alle“ (všichni, všechny, všechna).